

CYNGOR SIR CAERFYRDDIN

CARMARTHENSHIRE COUNTY COUNCIL

ORDER UNDER SECTION 21 OF THE TOWN POLICE CLAUSES ACT 1847

FOR THE PREVENTION OF OBSTRUCTION

On Saturday 6th December 2025, for the Llanelli Christmas Parade, the following streets will be thronged and liable for obstruction.

1. Between the hours of 06:00 and 17:00:
 - a) Bridge Street, Llanelli (in its entirety)
2. Between the hours of 11:30 and 12:30:
 - a) Mincing Lane from its junction with Water Street to its junction with Market Street, Market Street, Park Street, Island Place, Park Eynon (in their entirety), Cowell Street from its junction with John Street to its junction with Stepney Street, and Stepney Street (in its entirety)

The alternative route for north-west bound traffic traveling along Cowell Street will be to proceed in a south-westerly direction along John Street to its junction with Station Road and to return to a point south-west of the closure.

The CARMARTHENSHIRE COUNTY COUNCIL pursuant to powers conferred by section 21 of the town police clauses act 1847 DOES HEREBY ORDER AND DIRECT that for the purpose of preventing obstruction on the above mentioned roads, shall be closed to all vehicular traffic including pedal cycles between the hours indicated above on Saturday 6th December 2025 subject to emergency service vehicles being allowed access to the street without delay in the event of an emergency.

This order will not prevent any person from causing any vehicle to proceed or to wait on or in the said lengths of road referred to therein if the vehicle is being used for fire brigade purposes or an ambulance or a vehicle in the service of a police force in any such case being used in pursuance of statutory powers or duties.

Any person directed or permitted by a police constable in uniform to drive, ride or propel a vehicle or to cause or permit a vehicle to wait on or in the said lengths of road described in this Order during the said hours on the said days shall obey the direction of the said police constable, and of any other police constable in uniform, PCSO or other authorised person.

THE COMMON SEAL of **THE**)
CARMARTHENSHIRE COUNTY COUNCIL)
was hereunto affixed this)
24th day of November 2025 in the)
presence of:-)



Steven P Murphy
Head of Law, Governance and Civil Services

CYNGOR SIR CAERFYRDDIN

GORCHYMYN O DAN ADRAN 21 O DDEDDF CYFRIFOLDEBAU HEDDLUOEDD TREFOL 1847

AR GYFER ATAL RHWYSTR

Ddydd Sul 6 Rhagfyr 2025, bydd y strydoedd canlynol yn orlawn ac yn debygol o fod wedi'u rhwystro, ar gyfer Gorymdaith Nadolig Llanelli.

1. Rhwng 06:00 a 17:00:

a) Stryd y Bont, Llanelli (ar hyd y ffordd yn ei chyfanrwydd)

2. Rhwng 11:30 a 12:30:

a) Mincing Lane o'r gyffordd â Water Street hyd at y gyffordd â Stryd y Farchnad, Stryd y Farchnad, Stryd y Parc, Yr Ynys, Park Eynon (ar hyd y ffyrdd yn eu cyfanrwydd), Stryd Cowell o'r gyffordd â Stryd John hyd at y gyffordd â Stryd Stepney, a Stryd Stepney (ar hyd y ffordd yn ei chyfanrwydd)

Y ffordd arall ar gyfer traffig sydd am deithio tua'r gogledd-orllewin ar hyd Stryd Cowell fydd parhau i gyfeiriad y de-orllewin ar hyd Stryd John hyd at y gyffordd â Heol yr Orsaf ac i ddychwelyd i fan sydd i'r de-orllewin o'r man lle mae'r ffordd ar gau.

Mae CYNGOR SIR CAERFYRDDIN, yn unol â'i bwerau o dan Adran 21 o Ddeddf Cyfrifoldebau Heddluoedd Trefol 1847, DRWY HYN YN GORCHYMYN, at ddibenion atal rhwystr yn y ffyrdd a enwyd uchod, y bydd y ffyrdd hynny'n cael eu cau i bob traffig cerbydau gan gynnwys beiciau pedal rhwng yr oriau a nodir uchod ddydd Sadwrn 6 Rhagfyr 2025 ar yr amod bod cerbydau'r gwasanaethau brys yn gallu cael mynediad i'r stryd heb oedi mewn argyfwng.

Ni fydd y Gorchymyn hwn yn atal unrhyw berson rhag achosi i unrhyw gerbyd deithio neu aros ar neu yn y darnau ffyrdd y cyfeirir atynt ynddo os yw'r cerbyd yn cael ei ddefnyddio at ddibenion y gwasanaethau tân neu ambiwlans neu gerbyd yng ngwasanaeth yr heddlu mewn unrhyw achos o'r fath sy'n cael ei ddefnyddio yn unol â phwerau neu ddyletswyddau statudol.

Rhaid i unrhyw berson sy'n cael cyfarwyddyd neu ganiatâd gan Heddwys yn ei lifrai, i deithio, reidio neu yrru cerbyd ymlaen neu achosi neu ganiatáu i gerbyd aros ar neu yn y darnau ffyrdd a ddisgrifir yn y Gorchymyn hwn yn ystod yr oriau dywededig ar y dyddiau dywededig ufuddhau i gyfarwyddiadau'r heddwys ac unrhyw heddwys arall yn ei lifrai, Swyddog Cymorth Cymunedol yr Heddlu neu berson awdurdodedig arall.

Rhoddwyd **SÊL GYFFREDIN**)
CYNGOR SIR CAERFYRDDIN)
ar y ddogfen hon)
ar yr 24^{eg} o Dachwedd 2025)
ym mhresenoldeb:-)



Steven P Murphy
Pennaeth y Gyfraith, Llywodraethu a Gwasanaethau Sifil